

**ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE**

Nº albarán : 80552782      Fecha rec: 2000  
Del. No: 80552782      Fecha rec: 2000  
Exp. Date : 16.08.2022      Rec date :

**Proveedor / Supplier**  
Código : 91000014  
Dirección: Polígono Kataide  
Población: Mondragon 20500  
País : España

**Transportista/Carrier**      Transport number: 320476  
Razón social : LKW WALTER Internationale  
Short name : 18032186  
Matrícula : 5857JBJ  
Remolque : HROA7920  
Remoc.plate : SOLV32032  
Unidad transporte: Transp. ind.p. carr.

**Destino / To**  
Cliente : Magna PT S.p.A.  
Dirección: Via dei Ciclamini, 4  
Población: Modugno Bari 70026  
País : Italia  
Puerto de descarga: Unloading point :  
Puesto de consumo : Point of consumption : 1.424.9

739652

| Referencia / Reference   | Denominación / Description | Cantidad Enviada / Delivered | Recibida / Received | Unidad / Unit | Embalaje Referencia / Reference | Bultos / Box | Etiqueta Label    | Cant/Box City/box | Nº. Pedido Order No. | Rec. Doc. | Observaciones Comments |
|--|----------------------------|------------------------------|---------------------|---------------|---------------------------------|--------------|-------------------|-------------------|----------------------|-----------|------------------------|
| 2510630003   | C MECANISMOS 251063000     | 675                          |                     | PZA           | TBA-501494                      | 027          | 19819416/19830715 | 25                | 550004306701         |           |                        |
| <p><b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b><br/>ACCETTAZIONE MERCE</p> <p>Quantità dichiarata: 675<br/>Quantità effettiva: 27<br/>Tipo Imballaggio: 27<br/>Quantità in balli:<br/>Conformità alle schede d'imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO<br/>Data controllo: 22/8/22<br/>Firma: <i>[Signature]</i></p> |                            |                              |                     |               |                                 |              |                   |                   |                      |           |                        |
| <p><b>7.101</b></p> <p>Peso bruto total : 5.367,600<br/>Total brut weight :</p>  |                            |                              |                     |               |                                 |              |                   |                   |                      |           |                        |

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)  
22 AGO 2022  
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Observaciones:  A RILLENAR POR RECEPCION TO FILL BY THE RECEIVER

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado, para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.  
Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

SIGNED BY ROMAN MAKHIC (Signature)  
Fagor Ederlan S. Coop.

Proveedor / Supplier      Reception / Receiver      Almacén / Warehouse      Transportista / Carrier

**3** Ejemplar para el porteador - Exempleaire du transporteur  
Copy for carrier

Los recuadros en línea gruesa deben ser rellenados por el porteador. Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur. The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

ambos inclusive y compris et including and

1 - 5

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente. A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur. To be completed on the sender's responsibility.

| <p><b>1</b> Remitente (nombre, domicilio, país)<br/>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br/>Sender (name, address, country)</p>   | <p><b>CARTA DE PORTE INTERNACIONAL</b><br/><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br/><b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE</b></p> <p style="text-align: center;"><b>CMR</b></p> <p>Este transporte queda sometido, no obstante toda cláusula contraria, al Convenio sobre el Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR).</p> <p>Ce Transport est soumis, non obstant toute clause contraire, à la Convention relative au Contrat de Transport International de marchandises par route (CMR).</p> <p>This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR).</p> |  |   |   |   |   |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
|---|---|--|---|---|---|---|-----------------------|--------------------|----------------------------|---|--|--|--|----------------------------|--|--|--|---|--|--|--|---------------|--|--|--|---|--|
| <p><b>2</b> Consignatario (nombre, domicilio, país)<br/>Destinataire (nom, adresse, pays)<br/>Consignee (name, address, country)</p> <p><i>Antonio M. Rodríguez Bar (S)</i></p>   | <p><b>16</b> Porteador (nombre, domicilio, país)<br/>Transporteur (nom, adresse, pays)<br/>Carrier (name, address, country)</p> <p><b>LELU TRAILER, S.L.U.</b><br/>C/ Barcelona, 184 ent. 2ª A<br/>08780 PALLEJA (Barcelona) Spain<br/>Tel. +34 677 378 363<br/>e-mail: lelutrailer@hotmail.com<br/>C.I.F. B-66883794</p>   |  |   |   |   |   |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
| <p><b>3</b> Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país)<br/>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)<br/>Place of delivery of the goods (place, country)</p> <p><i>Arredate (E)</i></p>   | <p><b>17</b> Porteadores sucesivos (nombre, domicilio, país)<br/>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)<br/>Successive carriers (name, address, country)</p> <p>MATRÍCULA <i>4</i></p>   |  |   |   |   |   |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
| <p><b>4</b> Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha)<br/>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)<br/>Place and date of taking over the goods (place, country, date)</p> <p><i>Arredate (E) 16-8-2022</i></p> | <p><b>18</b> Reservas y observaciones del porteador<br/>Réserves et observations du transporteur<br/>Carrier's reservations and observations</p>  |  |   |   |   |   |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
| <p><b>5</b> Documentos anexos<br/>Documents annexés<br/>Documents attached</p> <p><i>30 - 2731/82 / 83/04</i></p>   |   |  |   |   |   |   |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
| <p><b>6</b> Marcas y números<br/>Marques et numéros<br/>Marks and Nos</p>   | <p><b>7</b> Número de bultos<br/>Nombre des colis<br/>Number of packages</p>  | <p><b>8</b> Clase de embalaje<br/>Mode d'emballage<br/>Method of packing</p>   | <p><b>9</b> Naturaleza de la mercancía<br/>Nature de la marchandise<br/>Nature of the goods</p> | <p><b>10</b> N.º estadístico<br/>N.º statistique<br/>Statistical number</p>   | <p><b>11</b> Peso bruto, Kg.<br/>Poids brut, Kg.<br/>Gross weight in, Kg.</p> | <p><b>12</b> Volumen m³<br/>Cubage m³<br/>Volume in m³</p>  |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
| <p><i>42 cont. Per. nro</i></p>   |   | <p><i>10-25</i></p>  |   |   |   |   |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
| <p><b>13</b> Instrucciones del remitente<br/>Instructions de l'expéditeur<br/>Sender's instructions</p>   | <p><b>19</b> Estipulaciones particulares - Conventions particulières - Special agreements</p>   |  |   | <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 25%;">20 A pagar por:<br/>To be paid by:</th> <th style="width: 25%;">Remitente<br/>Sender's</th> <th style="width: 25%;">Moneda<br/>Currency</th> <th style="width: 25%;">Consignatario<br/>Consignee</th> </tr> <tr> <td>Precio del transporte:<br/>Carriage Charges:</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Descuentos:<br/>Deductions:</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Líquido / Balance<br/>Suplementos:<br/>Supplm. Charges:<br/>Gastos accesorios:<br/>Other Charges:</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td><b>TOTAL:</b></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table> |   | 20 A pagar por:<br>To be paid by:   | Remitente<br>Sender's | Moneda<br>Currency | Consignatario<br>Consignee | Precio del transporte:<br>Carriage Charges: |  |  |  | Descuentos:<br>Deductions: |  |  |  | Líquido / Balance<br>Suplementos:<br>Supplm. Charges:<br>Gastos accesorios:<br>Other Charges: |  |  |  | <b>TOTAL:</b> |  |  |  | <p><b>15</b> Reembolso / Remboursement / Cash on delivery</p> |  |
| 20 A pagar por:<br>To be paid by:   | Remitente<br>Sender's   | Moneda<br>Currency   | Consignatario<br>Consignee  |   |   |   |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
| Precio del transporte:<br>Carriage Charges:   |   |  |   |   |   |   |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
| Descuentos:<br>Deductions:  |   |  |   |   |   |   |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
| Líquido / Balance<br>Suplementos:<br>Supplm. Charges:<br>Gastos accesorios:<br>Other Charges:   |   |  |   |   |   |   |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
| <b>TOTAL:</b>   |   |  |   |   |   |   |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |
| <p><b>21</b> Formalizado en<br/>Établie à<br/>Established in</p> <p><i>Arredate 16-8-2022</i></p>   |   | <p><b>22</b></p> <p>SIGNED BY ROMAN MARTELLORE.</p> <p><i>R.M. Fagor Ederlan</i><br/><i>S. Coon</i></p> <p><b>MICHELE</b><br/>Via Toppolo Del Gorko<br/>83050 Volturara Irpina (AV)<br/>Albo Trasp: AV 6903214D<br/>22634580647 - C.F. MRNM172D29A509W</p> |   | <p><b>23</b></p> <p><i>F. C. R. AG. A. E.</i></p> <p><b>LELU TRAILER, S.L.U.</b><br/>C/ Barcelona, 184 ent. 2ª A<br/>08780 PALLEJA (Barcelona) Spain<br/>Tel. +34 677 378 363<br/>e-mail: lelutrailer@hotmail.com<br/>C.I.F. B-66883794</p>   |   | <p><b>24</b> Recibo de la mercancía / Merchandise recues / Goods received<br/>Via del Ciclista, snc - 70026 Modugno (BA)</p> <p>Lugar<br/>Lieu<br/>Place</p> <p><i>22 AGO 2022</i></p> <p><b>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</b></p> |                       |                    |                            |   |  |  |  |                            |  |  |  |   |  |  |  |               |  |  |  |   |  |

En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria, en la última línea del cuadro, la clase, la cifra y, en su caso, la letra. En cas de marchandises dangereuses, indiquer, outre la certification évenuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et, le cas échéant, la lettre. In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

0000039